



# Mod. **AGILA 5000 / P** Mod. **KRONOS 6000 / P**

**TRINCIA PIEGHEVOLI - BROYEURS PLIABLES - FOLDING SHREDDERS  
KLAPPBARE HÄCKSLER - TRITURADORAS PLEGABLES  
СКЛАДНЫЕ ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЬ**



**Trincia pieghevoli per cereali (grano, orzo, mais, ecc.), girasole,  
aree verdi e cover crops. Per trattori da 120 a 240 HP**



**Broyeurs pliables pour céréales (blé, orge, maïs...), tournesols,  
espaces verts et couvert végétal. Pour tracteurs de 120 à 240 CV**



**Folding shredders for cereals (wheat, barley, corn, etc.), sunflowers,  
grasslands and cover crops. For 120-240 HP tractors**



**Klappbare Häcksler für Getreide (Weizen, Gerste, Mais, usw.), Sonnenblumen,  
Grünland und cover crops. Für Traktoren von 120 bis 240 PS**



**Trituradoras plegables para cereales (trigo, cebada, maíz, etc.), girasol,  
áreas verdes y cover crops. Para tractores de 120 a 240 CV**



**Складные измельчители для тракторов от 120 до 240 л.с.**



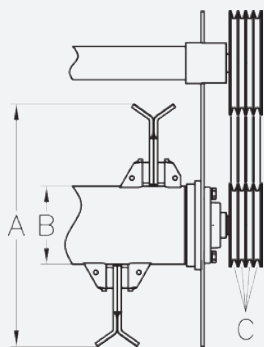
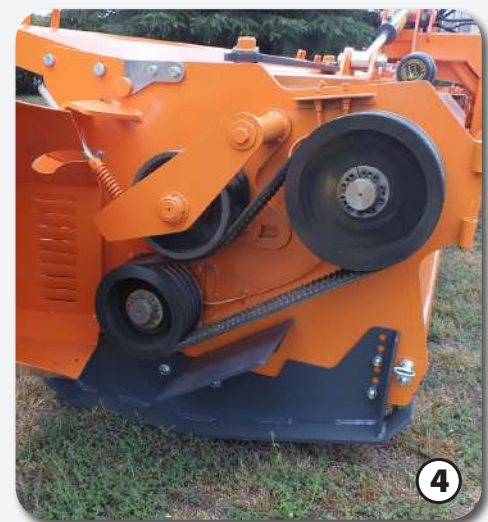
# Mod. AGILA 5000/P



120-200 HP



<b>AGILA 5000/P</b>													
	<b>Kg.</b>	<b>LBS</b>	<b>A mm.</b>	<b>B mm.</b>	<b>A inches</b>	<b>B inches</b>	<b>mm.</b>	<b>inches</b>	<b>N.</b>	<b>N.</b>	<b>HP</b>	<b>PTO</b>	<b>N.</b>
	2560	5643	4982	5408	196,14	212,91	2444	96,22	104	52	120-200	1000	5+5



**AGILA/P:**

A Ø mm 610

A Ø inches 24,02

B Ø mm 194 x 10

B Ø inches 7,64 x 0,39

C n. 5+5

C n. 5+5

**KRONOS/P:**

A Ø mm 637

A Ø inches 25,08

B Ø mm 219 x 10

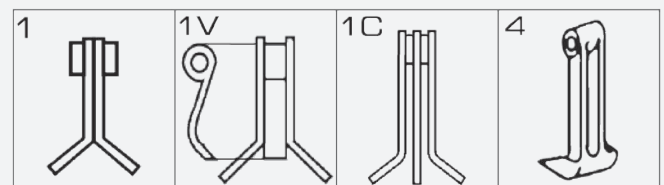
B Ø inches 8,62 x 0,39

C n. 5+5

C n. 5+5

- Velocità periferica:**
- Vitesse périphérique:**
- Tip speed:**
- Umfangsgeschwindigkeit:**
- Velocidad periférica:**
- Скорость вращения:**

- **AGILA/P:** 66 m/s
- **KRONOS/P:** 68 m/s





<b>KRONOS 6000/P</b>													
	<b>Kg.</b>	<b>LBS</b>	<b>A mm.</b>	<b>B mm.</b>	<b>A inches</b>	<b>B inches</b>	<b>mm.</b>	<b>inches</b>	<b>N.</b>	<b>N.</b>	<b>HP</b>	<b>PTO</b>	<b>N.</b>
	3250	7165	6096	6506	240,00	256,14	2473	97,36	136	68	140-240	1000	5+5



## AGILA 5000/P - KRONOS 6000/P:

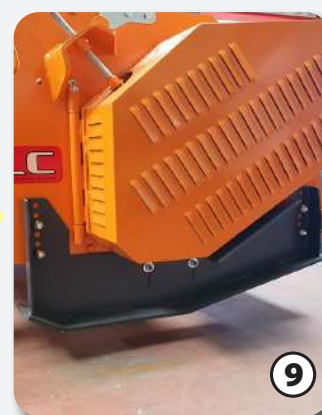
- 4 ruote sterzanti posteriori regolabili (tipo 10.0/75-15.3, cerchio 9.00x15.3 - 5 fori) oppure rullo posteriore Ø mm 273
- 4 roues arrières réglables (mod. 10.0/75-15.3, jante 9.00x15.3 - 5 trous) ou alors rouleau arrière Ø mm 273
- 4 rear adjustable steering wheels (mod. 10.0/75-15.3, rim 9.00x15.3 - 5 holes) or rear roller Ø mm 273
- Coltelli "Y" / martelli e controcoltello
- Counteaux "Y" / marteaux et contre-couteau
- "Y" blades / hammers and counterblade
- Tendicinghie automatico (4)
- Tendeur automatique des courroies (4)
- Automatic belt tightener (4)
- Gancio di sicurezza automatico
- Crochet de sécurité automatique
- Automatic safety hook
- 4 hintere verstellbare Steuerräder (Mod. 10.0/75-15.3, Reifen 9.00x15.3 - 5 Löcher) oder hinterer Walze Ø mm 273
- 4 ruedas terciantes posteriores regulables (tipo 10.0/75-15.3, llanta 9.00x15.3 - 5 gurejos) o rodillo trasero Ø mm 273
- 4 регулируемые задние колеса рулевого управления (тип 10.0/75-15.3, круг 9.00x15.3 - 5 отверстий) или же задний ролик Ø мм 273
- Messer "Y" / Hämmer und Gegenmesser
- Cuchillas "Y" / martillos y contracuchilla
- ножей "Y" / молотки и контролезвие
- Automatische Spannvorrichtung (4)
- Tensor automático de las correas (4)
- томатический натяжитель ремня (4)
- Automatischer Sicherheitshacken
- Enganche de seguridad automático
- Автоматический предохранительный крюк

## OPZIONI OPTIONS OPTIONS OPTIONEN OPCIONES ОПЦИЯ



- 8. Trincino idraulico anteriore**
- 8. Broyeur "satellite" hydraulique frontal**
- 8. Front hydraulic grass cutting disk**
- 8. Vorderer Mittelschneider mit hydraulischem Antrieb**
- 8. Cortador hidráulico frontal**
- 8. Фронт гидравлический измельчитель**

- 9. Coppia slitte regolabili**
- 9. Couple patins réglables**
- 9. Pair of adjustable skids**
- 9. Verstellbares Kufenpaar**
- 9. Par patines regulables**
- 9. Парой регулируемые лыжками**





I due pistoni per chiudere e aprire i 2 trincia sono sincronizzati con il pistone che blocca (a mezzo ganci) le due macchine in posizione verticale di trasporto. L'utilizzatore ha quindi una sola leva da azionare. Mettendo la macchina in posizione di lavoro: prima entra in funzione il pistone che apre i ganci di blocco, poi entrano in funzione i due pistoni che "aprono" le due macchine. Chiudendo la macchina accade il contrario. E' possibile rendere oscillanti le due macchine.



Les deux vérins qui montent et rabattent les deux éléments de broyeur sont synchronisés avec le vérin de verrouillage (système à crochets) qui assure le maintien en position verticale. L'opérateur n'utilise qu'un seul distributeur. Pour venir à la position travail, le vérin de verrouillage débloque les crochets et ensuite les deux vérins de pliage son actionnés pour ouvrir la machine. Pour le stockage, les vérins sont actionnés en sens inverse. Il est possible d'assurer une position flottante sur les deux groupes de broyage.



The two hydraulic cylinders which fold the shredder are synchronized with a small cylinder which automatically locks the two shredder wings in the vertical transport position. Only one lever is required for this operation. When unfolding to the working position, the small cylinder first opens the transport locks, and then the main cylinder unfolds the wings. For folding the operation is reversed. The two halves of the shredder can float independently to follow ground contours.



Die Beiden Klappzylinder der Maschine sind synchron zum Verriegelungszyylinder, welche die eingeklappte Maschine in der Transportstellung sichert, angeschlossen. Zum Arbeiten benötigt man nur ein DW Steuerventil. Ausklappen: zuerst öffnet der Verriegelungszyylinder die Sicherungshaken, dann bringen die Klappzylinder die Maschine in Arbeitsstellung. Einklappen: der Vorgang ist genau umgekehrt. Beide Maschinenteile können sich unabhängig dem Gelände anpassen.



Los dos pistones para cerrar y abrir ambas trituradoras están sincronizados con el pistón que bloquea (tramite ganchos) las dos máquinas en posición vertical de transporte. El usuario tiene que accionar, por lo tanto, solamente una palanca. Trayendo la máquina en posición de trabajo: primero entra en función el pistón que abre los ganchos de bloqueo, entran luego en función los dos pistones que "abren" las dos máquinas. Cerrando la máquina sucede lo contrario. Es posible activar la oscilación en las dos máquinas.



Два поршня для закрытия и открытия 2 измельчителей, синхронизированных с поршнем, который блокирует (по средствам крючков) две машины в вертикальном положении для транспортировки. Пользователь имеет только один рычаг для работы. Приводя машину в рабочее положение: сначала приводится в эксплуатацию поршень, который открывает удерживающие зажимы, потом начинают работу два поршня, которые "открывают" две машины. При закрытии машины происходит обратное. Возможно сделать две машины колеблющимися.



10



Via Proventa, 41  
48018 Faenza (Italia)  
Tel. +39 0546 29050  
Fax +39 0546 663986

[www.falc.eu](http://www.falc.eu) | [info@falc.eu](mailto:info@falc.eu)